ORDET FRITT.

Alla Svenska Canada-Tidningens prenumeranter äro välkomna att yttra sig i denna afdelning. Följande regler ha vi emellertid sett oss nödsakade att uppställa: 1. Skrif endast på en sida af papperet och med bläck. 2 Skrif så tydligt, kortfattadt och på sak gående som möjligt. 3. Undvik bitska utfall mot olika tänkande. 4. Anonyma uppsatser publiceras ej. — Red.

CANADA.

För Canada, vårt hemland,
Vår sång uppstämma vi.
Från hjärtats djup den klingar
Vår sång så glad och fri.
Vårt Canada är älskadt,
Vårt framtidsland det är,
Inom dess vida gränser
Det trygghet oss beskär.

Från nordens is vid polen,
Ifrån Pacifics strand,
Där härligt midnattssolen
Belyser haf och land.
I öst Atlantic Ocean
Leker bland våra skär,
I söder Uncle Sam
Vår närmsta granne är.

Likt diamanter glimma
På nordens himmel klar
Så skönt i nattens timma
Mång stjärna underbar.
Och bakom molnets kransar
en slöja skön du ser
Med guldinväfda fransar,
Det norrskensflamman är.

Vi hälsa dig Canada,
Du land vid Nordens pol.
Du dina stränder badar
Också i söderns sol.
Din vida famn du räcker
Så huldrikt för enhvar,
Som hit sin kosa sträcker;
Du rum för alla har.

Och alla tungor stammar
Ditt namn, O. Canada.
Du lik en moder ammar
Och i din famn dem tar.
Du älskar alla lika.
Så vill vi då enhvar
För Canada inviga
Gemensamt vårt standar.

Glada Calle.

REDOVISNING.

Mats Byman, väl känd bland skandinaverna i Winnipeg, reste hem till Sverige förliden vecka. Han har de sista 2 åren varit mindre stark till hälsan. De ogynsamma arbetsförhållandena hafva äfven gjort att han varit oförmögen att lifnära sig själf. Det blef därför arrangerat så, att stadsmyndigheterna togo och sände honom hem, detta så mycket mer som han sade sig hafva eget hem i Sverige, hvarest äfven hans hustru bor. Följande personer hjälpte honom med en slant för reskassa:

M. A. Meyer, $1.00; D. L. Johnson, $1.00; C. G. Nyquist, $1.00; K. Larson, $1.00; Joh. Peterson, 50c; Peter Seger, 25c; H. Nordquist, 50c; A. Hallonquist, $1.00; C. H. Nilson, 25c; A. Stiller, $1.00; A. Steelberg, 50c; Hugo Johnson, $1.00; Erick Person, 50c; mrs Löfvendahl, 35c; Okänd, 25c; Okänd 50 cents. — Summa $10.60.

Till dessa såväl som alla andra som ha hjälpt honom, och särskildt mr P. B. Anderson, som hjälpte honom så mycket, bad han mig säga ett hjärtligt tack för all välvilja och kärlek de bevisat honom. Han bad mig äfven att hälsa sin son Erick Byman i Lac du Bonnet, så hjärtligt.

M. A. Meyer.

HVAD MENAS MED "EDUCATION"?

Herr redaktör!

Ber vänligen om rum i tidningen för följande förklaring:

Härom dagen fick jag ett bref — utan underskrift — hvari jag anklagades för att hafva sagt, "det svenskarna icke hafva någon education". Jag uppmanades ock i samma bref att skrifva i Sv. Canada-Tidningen. Det är med nöje jag efterkommer denna uppmaning, och vill jag då först säga, att jag aldrig yttrat något sådant. Och för det andra vill jag gifva ett anförande af Sveriges största skolman dr. Berg.

Men för att nu läsaren icke skall behöfva lita på min "lärdom" vill jag säga, att i Engelsk-svensk ordbok af Nilsson-Widmark-Collin, är ordet education återgifvet med ordet bildning. Gustaf Dalin i sin bok Främmande ord i svenska språket har ock återgifvit ordet education med bildning. Då brefskrifvaren läst igenom anförandet, kan han sedan döma, huruvida han själf förstår, hvad saken innebär.

Nu till anförandet:

"HVAD ÄR BILDNING?

Uti ett föredrag som statsrådet Fridtjuf Berg (nu ecklesiastikminister) i Stockholm, Sverige, nyligen hållit, yttrade han bl. a. att det allmänna uppfattningssättet om hvad bildning är befinner sig på gungande mark. Vanligen likställer man utan vidare bildning med examenskunskaper. Andra åter vägra alldeles bestämdt att erkänna dessa båda saker såsom liktydliga. Det gifves, sade statsrådet, fall, då man utan tvekan stämplar en lärd professor såsom en rå och obildad person, och det gifves likaledes fall, då man lika oförbehållsamt tillerkänner ostuderade män och kvinnor ur allmoge- eller arbetareklassen egenskapen att besitta en verkligt hel och äkta mänsklig bildning. Man slites tydligen här emellan två åskådningar, hvilka ha helt olika utgångspunkter, och syfta mot vidt skilda mål. Den ena åskådningen är den mekaniska. Den kännetecknas däraf, att den tänker sig bildningen såsom ett slags ämne eller stoff, som utifrån införes i människosjälen och fyller dennas olika fack till en lägre eller högre nivå. Den form, i hvilken bildningsstoftet magasineras för att sedan distribueras, är bokens, framför allt läxbokens, och den form, hvari det mottages och lagras, är i främsta rummet ördminnets och förståndets. Och själfva drifkraften för bildningsarbetet blir förhör och examina. Den andra åskådningen är den organiska. Den ser i bildningsstoftet icke bildningens väsen, men väl bildningens medel, och den tänker sig själen icke såsom ett tomt rum, som skall fyllas, utan såsom ett lefvande väsen, som skall beredas tillfälle att nära sig och öfva sig för att därigenom få kraft att växa och verka. Bildningsarbetet består icke däruti, att kunskaper lägges in i människan, och ordnas därinne för framtida efterfrågan och förbrukning, medan själen själf förhåller sig likgiltig därför eller overksam därvid. Nej, det går tvärtom så till, att själen måste liksom sträcka sig efter den näring den behöfver, införlifva den med sig och omvandla den i lefvande kraft. Den måste så att säga sättas i stånd att bilda sig själf, detta ungefär i samma mening som växten af sin näring själf bildar knoppar, blad, blommor och frukter eller som människokroppen af näringssaften själf bildar nya celler och väfnader."

Gust. Carlson.
Wetaskiwin, Alta.

AUGUSTANA COLLEGE OCH TEOLOGISKA SEMINARIUM.

Missionär och fru Eckardt gjorde på lördagen den 25 sept. ett afskedsbesök vid Augustana College och Seminarium; på kvällen samlades ett stort antal studerande och lärare i historia, då äfven af dem som voro församlade, de samt bibelläsning och bön af rektorn talade missionär Eckardt till hjärtat gående afskedsord till de närvarande vännerna. Väl hade han understundom känt att äfven här hemma förelåg mycket arbete att utföra, till hvilket man kunde känna sig dragen, men Indien med dess behof lockade dock honom och hans maka tillbaka; ja, han kände det som Herrens befallning att återvända till missionsfältet där ute. Han uttryckte ock det hoppet att flera från Augustana, och då äfven af dem som äro församlade, skulle längre fram komma till Indien som missionärer. Talaren slöt med en påminnelse om Guds ledning och Guds hjälp uti allt vårt arbete. Sedan de församlade med kraft sjungit "Re'n bådar morgonstjärnan" uttalades hjärtliga afskedsord till missionär och fru Eckardt af dr C. A. Blomgren, af dr C. E. Lindberg samt af dr N. Forsander, som äfven afslutade detta möte med bön. Efteråt skakade alla de närvarande hand med missionär och fru Eckardt, tillönskande dem en god resa, välsignelserikt arbete och ett "välkommen åter." Samma kväll anträdde missionären och hans hustru resan österut för att på torsdagen den 30 sept. börja färden öfver hafvet till Gibraltar samt via Suezkanalen fara till Bombay.

Alla de studerande, som bo i de unga männens dormitorium, samlades i Cable Hall d. 24 sept., och valde själfva sina egna kustoder och "proctors". Valet utföll så att kustoderna i västra flygeln äro: Robert Polson, Otto Olson, Karl Broholm; i östra flygeln: Roger Carlson, Melvin Anderson; i tornet: Egner Larsen. William Larson och Constant Johnson valdes till "proctors". Alla dessa skola tillse att god ordning hålles i denna bygnad.

Den första "Artist's Recital" hölls i kapellet tisdagen den 28 sept., då tenorsångaren Albert Lindquest från New York och vår nye lärare på piano, prof. Arvid Samuelson, förtjuste publiken med sin artistiska förmåga. Professor Robert MacDonald ackompanjerade sångaren. Prof. Samuelson har vårt konservatorium fått både en särdeles skicklig lärare och därjämte en artist på piano, som med finaste smak förstår att tolka de stora mästarnas tongkapelser. Både prof. Samuelson och herr Lindquest måste gifva flera dacaponummer för att tillfredsställa den hänförda publiken.

Den andra nöstterminen i musikafdelningen börjar måndagen den 25 oktober, och vilja vi inbjuda sådana som ämna upptaga musikaliska studier att göra bruk af de fördelar som vårt konservatorium gifver samt att påbörja sitt arbete här den 25 oktober.

Under denna vecka besöker rektorn Canada, där han gästar församlingar i Winnipeg och Kenora och får tillfälle att bese vårt kyrkliga arbete i Manitoba.

G. A.

Bharet Greenwood och Lorhine Lester i operetten "When Dreams Come True" på Walker teater denna vecka.

TÄNDERNE OG DERES BEHANDLING.

Populärt fremstillet av
Dr. T. G. Moxnes, Winnipeg, Man.

Pyorrhea, hvilket er navnet paa sykdommen, vi omtalte i vor siste artikkel, behandles paa följende maate: först en lokal og dernäst en universel behandling. La os da först se litt närmere paa den lokale behandling. Det förste man gjör er at rense tänderne for det paa dem sittende tandsten, og dette maa gjöres meget omhyggelig, det er saaledes ikke nok kun at fjerne den tandsten man kan se imellem tanden og tandkjödet, men det er nödvendig at gaa langt med paa roten og bortfjerne det der avleirede tandsten, dertil har man särlig indrettede instrumenter, ti de almindelige tandrensningsinstrumenter vilde ikke väre i stand til at komme ned imellem roten og tandkjölet. Instrumenterne man bruker er meget skarpe og meget tynde knive og file, som uten gene for patienten kan föres meget langt ned paa röterne. Naar saa alt tandstenen er fjernet, hvilket som regel vil ta 4 a 5 dage, alt efter som hvor meget der er, har man at polere roten, hvilket man gjör med meget smaa og meget fine slipesten og sandpapirskiver; man söker saa faa roten saa glat som mulig, for at der ikke skal väre ujevnheter, som lettere vil gi anledning til nye avleiringer av tandsten. Naar dette er gjort henvender man sin opmerksomhet paa tandkjödet, dette er som vi skrev rödt, hävet og meget ömt, samt löst saaledes, at det meget let lar sig löfte ut fra knoglen, og blöder ved den minste beröring. Man söker saa at faa noget av det overflödige blod bort, hvilket sker paa den maate, at man med en liten skarp kniv ridser i tandkjödet hele veien rundt längs tänderne; dette gjör man 2 a 3 gange, alt eftersom hvor meget blod der er. Man behandler saa tandkjödet med medicin, og hertil anvender man et stof, som kaldes dentinol, hovedbestanden av dette er en blanding av mange forskjellige ätheriske oljer. I vor näste artikkel skal vi fortsätte med beskrivelsen av behandlingen. Kun saa meget vil vi si nu, at det altid er det rigtigste at gaa til en tandläge, som er specialist i denne sykdom.

Spörsmaal sendes til 620½ Main street, Winnipeg, Man.

Nordbor i Staterna.

Patent på en metalldörr har erhållits af Peter E. Hegstedt i Jamestown, N. J.

40-årsfest har i dagarne firats af sv. ev. luth. Sionsförsamlingen i Swea, Iowa. Festen var talrikt besökt.

Hedrad. Mrs W. A. Larson i Milwaukee, Wis., blef i måndags å. d. invald till president för statens W.C.T.U.

Jaktoffer. 15-årige Henry Anderson har aflidit till följd af ett vådaskott under jakt. Hans hem var i Detroit, Minn.

Priseröfrare. Charles G. Berglund i Afton, Minn., eröfrade "grand sweepstakes"-pris för majs å Minnesota statsutställning.

Till recorder of deeds i McKean county, Pa., har Albert R. Anderson från Clermont, Pa., nominerats å republikanska valsedeln.

Kyrkoinvigning ägde rum den 21 sept. i sv. luth. Mariaförsamlingen i Meadowlands, Minn. Kyrkan är belägen pämte White Face river.

Olycka och död. Charles P. Carlson från Seattle, Wash., dödades härförliden, då han föll utför en hög klippstupa nära Silfverton i Snohomish county.

Svenska metodistförsamlingen i Berkeley, Cal., har nyligen firat sin första årsfest. Församlingarne i Oakland och San Francisco voro inbjudna till festligheten.

Den äldsta svenska föreningen i Kansas City, Mo., N. N. & E., firade nyligen sin 39:e årsdag och hade ett ovanligt stort antal af dess 400 medlemmar infunnit sig.

Svenska gleeklubben i Boston, Mass., invigde nyligen sin nya möteslokal, 5 Ruggles st., med ett festligt samkväm, vid hvilket både damer och herrar voro närvarande.

De svenska ingenjörerna, hvilka staten utsändt för att på olika platser i Förenta Staterna göra ingenjörsvetenskapliga studier, anlände till San Francisco fredagskvällen den 17 sept. direkt från Chicago, hvarest de bevistat den första svensk-amerikanska ingenjörskongressen.

Dödade i en grufva. Två grufarbetare, Amandus Larson och Bert Oman, blefvo härom dagen ögonblickligen dödade under arbete i Successgrufvan i Nine Mile Canyon, Idaho.

Till redaktör för musikaliska afdelningen vid Lombard college i Galesburg, Ill., har Eduard Scherübel blifvit utsedd. Direktör Scherübel är född i Amerika af svensk-tyska föräldrar.

Svenskt par firar rubinbröllop. John Thomson och hans maka firade nyligen i sitt hem i Dallas, Tex., fyrtioårsdagen af sitt bröllop tillsammans med en stor skara släktingar och vänner.

Svenska lagbyrån är namnet på en ny firma, som i dagarne bildats i Chicago af två välkända landsmän, advokaten George E. Q. Johnson och A. R. Grosstephan, svenska konsulatets mångårige sekreterare.

Föreningen Nordens vänner i Kansas City, Kansas, firade nyligen sin 26:e årsfest och hade nöjet att se den stora rymliga lokalen öfverfylld. Föreningen har nu sin stora fina trevåningsbygnad helt skuldfri.

Af Scandinavian Fraternity Review, det blifvande organet för Skandinaviska förbundet i Amerika, har profnummer i dagarne utkommit. Redaktör för tidskriften är förbundets vice-president A. C. Clausen i Spokane, Wash.

En ny porträttmålare. Augustana college i Rock Island, Ill., har nyligen kommit i besittning af ett värdefullt porträtt af Abraham Lincoln, måladt af Einar Bergsten, en studerande vid skolan. B. har redan fått stort beröm för sitt vackra arbete, som förråder ej blott begåfning utan äfven att han är en nybörjare på konstens område.

Den svenska tösen knep alla medaljerna. Tora Wilberforee i Boston, Mass., en af organisten vid Gustaf Adolfkyrkan i New York City, musikdirektör John T. Ericksons, forna elever, har nyligen graduerat från Adolphia college — Art Class — och eröfrade därvid alla medaljer som utdelades, nämligen 2 guld- och 2 silfvermedaljer.

Då lifsmodet sviker. Mrs Mary Johnson i 3001 S. Wabash ave., Chicago, sökte härom dagen att ända sin tillvaro genom att hoppa i sjön. Den lefnadströtta hade valt en plats i närheten af mynningen af 29th st., men ett par personer råkade händelsevis gå förbi där, just som hon gjorde språnget. Hon blef därför i hast uppdragen och infördes till Michael Reese hospital. Där kryade hon senare till sig, och blef det då bekant att hon sökt döden emedan hon på grund af sjukdom ej längre var i stånd att försörja sig.

Ett af de mest framstående universiteten i Amerika, statsuniversitetet i Seattle, Washington, har insett det ypperliga tillfälle, som Sveriges insats i San Franciscoutställningen erbjuder i och för grundandet af ett svenskt museum vid detsamma. Prof. E. J. Vickner har af universitetets rektor och styrelse blifvit ombedd att söka intressera de olika svenska utställarna för tanken att låta en del af de därtill ämpliga utställningsföremålen öfvergå i universitetets ägo, för att bilda en kärna, omkring hvilken så småningom ett allsidigt svenskt museum kunde framväxa.

På Noon Dayklubbens i Omaha, Nebr., möte för någon tid sedan beslöts på begäran af Sam Simonson, president för Svensk-amerikanska sångarförbundets västra division, att klubbens exekutivkomité skall samarbeta med arrangörerna för den svenska sångarfesten i Omaha nästa sommar, ej blött för erhållande af behöfliga medel för anordningarne utan äfven för uppnående af godt resultat i öfrigt. Klubbens president tog därpå till orda och framhöll nödvändigheten af mera intresse för klubben bland dess medlemmar och manade till större samling vid mötena. Med anledning häraf lofvade alla närvarande att uppsöka sådana klubbröder, som denna gång voro frånvarande, och söka förmå desamma att infinna sig vid nästa möte.

ELECTRO-THERAPEUTICS

Mrs. E. Coates-Coleman. Specialist. — 17 års praktik i Winnipeg. Electricitet för borttagande af öfverflödigt hår, fläckar, vårtor och födelsemärken, static elektricitet för nervositet etc. Ansiktsmassage och behandling af hufvudsvålen. Efterskrif broschyr. Tel. Main 996. 224 Smith St.

Sändes Fritt

TILL MÄN

Ett underbart medel som gifver hälsa och vigör.

Ett Intressant Häfte om Nervsvaghet och Dess Bot Sändes FRITT till Alla.

Känner Ni Eder nervös eller äro Edra krafter i aftagande! Märker Ni att Eder vigör förminskas, att Edert minne försvagas eller att Eder sömn störes af onda eller skadliga drömmar! Har Ni smärtor i veka ryggen eller i hufvudet? Känner Ni Eder svag och utan lifslust eller vigör på grund af missbruk i yngre år? Har Ni förlorat hoppet att åter komma i besittning af Eder gamla lifskraft för att kunna njuta i fullt mått af lifvets gåfvor?

Om så är fallet, skrif till oss ofördröjligen, i dag, ty det är då på tiden att Ni får sådan hjälp som skall återgifva Eder hälsa och vigör.

Till alla dem som skrifva till oss med anhållan därom, sända vi alldeles fritt ett prof af vår underbara nervmedicin "NERVISANA" för att Ni själf må kunna öfvertyga Eder om dess botande egenskaper. Den som en gång har begagnat Nervisana är vår vän för alltid — detta förklarar allt. Förutom det fria profvet sända vi äfven alldeles fritt en mycket intressant afhandling om nervsjukdomarna och deras inflytande på människosystemet i dess helhet. Denna lilla bok, som är särdeles eftersökt af svaga män, ger en klar och lättfattlig beskrifning öfver åkommor i nerv- och könssystemet. Sök beskrifva Edra åkommor, och vi sända ofvan nämnda prof-medicin och bok portofritt i väl förseglad kuvert till alla som anhålla därom. Adressera:—

THE NERVISANA CO.
Suite 916, 19 So. Fifth Avenue,
CHICAGO, ILL.

Abingdon Hotel

7—9—11 Abingdon Square, New York, N. Y.

Ledande hotell för skandinaviska resanden med alla modärna förbättringar för andra och tredje klassens passagerare.

Rekommenderadt af de främsta ångbåtslinjerna.

Passagerare mötas på järnvägsstationen vid deras ankomst till New York.

Occidental Hotel.

D. & N. RIPSTEIN & CO.
Förstklassiga rum och finaste matservering
Hör. af Main St. & Logan Ave
TELEFON 1683.

SENASTE TIDNINGAR (Alla språk).
Magasin, böcker och skrifmaterial
Lägsta priser.

Vi hafva äfven ett fint lager af cigarrer, tobak, pipor etc.

Gif mig en försöksorder. Tillfredsställelse garanteras.

H. SCHWARTZ, 413 Main St.

GEVÄRS- OCH VELOCIPED-REPARATÖRER.

The Northwest Cycle Co., 605 Logan ave. — Expert gevärssmed. Vi reparera och göra nya lager för alla slags fabrikat af gevär. Lås repareras, nycklar göras, ringar för barnvaghar påsättas.

Allt slags velociped och motorcykelarbete utföres.

EVANS GOLD CURE,

22 Vaughan street, botar för alltid dryckesvana på tjuguåtta dagar utan någon bortovaro från sysselsättning efter första veckan. Fullkomligt privat. 29 år i Winnipeg. Upplysning sändes i försegladt slätt kuvert. Dr. D. R. Williams, examinerande läkare, J. W. Williams, manager. Tel. Sher. 14.

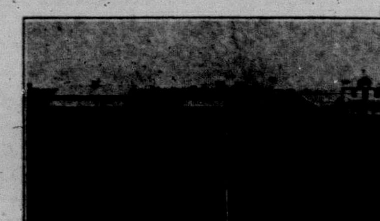
KOM IHÅG
Mor
MED ETT
Fotografi
AF EDER SJÄLF

Klipp ut denna
KUPONG
Medtag denna till vår ateljé och vi vilja gifva eder 50c. rabatt på våra augusti- och septemberspecialiteter.

Bestäm tid per telefon
GARRY 1280
Steele & Co., Ltd.
Bannatyne Ave., en dörr väster om Main Street.

ALBERTA.

FRITT LAND FÖR SETTLAREN.
Utmärkta tillfällen för hemsökaren.



EN KALLELSE FÖR MÄN.

Provinsen Alberta önskar män att taga värfning i landtbruksrekryternas armé för att uppodla jorden. Den behöfver män att öka produktionen af dess födoämnen för att föda soldaterna vid fronten och sådana, som äro i behof hemma; män, som icke äro rädda att arbeta och finansiellt i stånd att väl bruka de många acres, som vänta på utveckling i vår stora provins. Då våra soldater kallas att kämpa hemma eller utomlands, måste de födas, och deras föda måste komma från jorden.

CHARLES S. HOTCHKISS,
Chief Publicity Commissioner
DEPARTMENT OF AGRICULTURE,
EDMONTON, ... ALBERTA.

DR. J. J. McDONELL
LÄKARE.
Speciell uppmärksamhet gifvas patienter utanför staden.
720 First street, Edmonton, Alta.

TANDLÄKARE
DR. FRANK HUGHES
(Förut i Galt, Ont.)
Suite 10 & 11 Credit Fencier Bldg.
Telefon 2287 Edmonton, Alta.

HUFVUDVÄRK orsakas af ansträngning af ögonen. Lämpliga glasögon borttager ansträngningen och förebygger hufvudvärk. Konsultera
MRS. C. J. MEADOWS
OPTOMETRIST
10232 Jasper Avenue, Edmonton, Alta.

CAMROSE ROBE TANNERY

Vi garfva häst- och kreatursthudar och förvandla dem till öfverrockar, fällar, handskar. Vi fodra fällar. Vi kunna göra eder en första klassens resrock från en god häst- eller kreatursthud. Pris $17.50 till $18.50. Vi garfva första klassens seldonsläder, äfven läder för tömmar och grimma, bereda pälsverk och uppstoppa djurhufvuden.

Efterskrif upplysningar.

J. G. McKinley & Sons.
The Camrose Robe Tannery.

JACKSON BROS.
Juvelerare och diamanthandlare.
9962 Jasper Ave., E., Edmonton, Alta.
Telefon 1747.
Klockor, slipadt glas, porslin, silfversaker, konstnärliga artiklar, skrifmaterialier etc. Giftermålslicense utfärdas.
Speciell uppmärksamhet gifvas postorderkunder. Ur- och juvelreparation

Vi sälja alla sorters
FÄRSK FISK
Orders från landsbygden gifvas speciell uppmärksamhet.
SCANDINAVIAN FISH CO.
101 City Market. Stånd 3.
Edmonton, Alta.

MALCOLM M. CHARLESON
ADVOKAT.
Dominion Bldg., Edmonton, Alta.
Telefon 9207.
Det Kungl. norska vice konsulatet för Alberta.

Det betalar sig att handla med
DET SKANDINAVISKA APOTEKET
Recept expedieras snabbt.
THE EAGLE PHARMACY
Hörn. Jasper Ave. och Rice St., Edmonton, Alta.
Speciell uppmärksamhet gifvas postorder.

Success Business College

Gör eder framtid säker genom att gå på Success Business College, hörnet af Portage ave. och Edmonton st., Winnipeg, Man., den största och mest framgångsrika handelsskolan i västra Canada. Vi ha afdelningar i Regina, Moose Jaw, Weyburn, Vancouver, Victoria, Calgary, Lethbridge, Wetaskiwin och Lacombe. De sista fyra gå under namn af Garbutt Business College. I dessa skolor användas 309 skrifmaskiner och hela elevantalet uppgår i år till 3,500. Svenskarne äro goda elever och Success vill gärna ha dem. Skrif till den närmaste skolan efter fri katalog.

Naturens Skapelse

En behandling för tuberkulos.

Om ni besöker Toronto eller bor där, är ni välkommen att komma till våra kontor och läsa de originalintyg från ansedda män och kvinnor, som genomgått denna behandling. Om ni icke kan komma, vilja vi sända broschyr, innehållande beedigade intyg från sådana, som hafva hjälpts och dragit fördel af den.

NATURE'S CREATION COMPANY
OF CANADA, LIMITED
Suite 14, Cosgrave Building, 163 Yonge Street, TORONTO, CANADA.

När ni skall ha en ny **HÖST- ELLER VINTERHATT,**

glöm icke att besöka min affär. Nytt, modärnt lager af hattar, passande för säsongen, till billiga priser. Orders från landet gifvas speciell uppmärksamhet. Glöm icke adressen.

Detta är den enda svenska hattaffären i Winnipeg och borde därför uppmuntras af landsmännen. Rejält bemötande utlofvas, och stilfulla, up-to-date hattar erhållas för moderat pris. Gör ett besök och gif mig en försöksorder!

MRS. G. H. LARSONS HATTAFÄR 287 LOGAN AVE WINNIPEG, MAN